

珍貴的大樹-烏來柯 Precious Tree - Urai Tan-oak (Wulai Pasania)

【內文 Content】

烏來柯，屬於殼斗科的植物。客家話稱它們做「淋漓」，是因為當人們鋸烏來柯時，經常伴隨流出大量的樹液，就像樹正在傷心流淚一般。

屬台灣原生樹種，主要分布在海拔高度300至1,200公尺的範圍。其樹冠自然伸展成長後，就像一枝大傘保護著大地，避免雨水的直接沖蝕。

烏來柯樹齡長，材質堅硬，客家人往往會運用其木材特性，做成生活器具、農具或木構造建材等。殼斗科的植物，與松鼠有互利行為。卡通裡的松鼠出場時，常會叨著美味的堅果，大多都是殼斗科的果實。

Urai Tan-oak (*Castanopsis uraiana*) belongs to the Fagaceae family. In Hakka, it is called "Lin-Li" (Dripping), because when the tree is sawed, a large amount of sap often flows out, as if the tree were crying in sadness.

It is a native species of Taiwan, mainly distributed at altitudes ranging from 300 to 1,200 meters. When its crown spreads naturally, it acts like a giant umbrella protecting the land, preventing direct erosion by rainwater.

The Urai Tan-oak has a long lifespan and hard wood. Hakka people often utilize these characteristics to make household utensils, farming tools, or wooden construction materials. Plants of the Fagaceae family have a mutualistic relationship with squirrels. In cartoons, the delicious nuts that squirrels carry are mostly fruits from the Fagaceae family.



珍貴的大樹-烏來柯 Precious Tree - Urai Tan-oak (Wulai Pasania)

烏來柯，屬於殼斗科的植物。客家話稱它們做「淋漓」，是因為當人們鋸烏來柯時，經常伴隨流出大量的樹液，就像樹正在傷心流淚一般。

屬台灣原生樹種，主要分布在海拔高度300至1,200公尺的範圍。其樹冠自然伸展成長後，就像一枝大傘保護著大地，避免雨水的直接沖蝕。

烏來柯樹齡長，材質堅硬，客家人往往會運用其木材特性，做成生活器具、農具或木構造建材等。殼斗科的植物，與松鼠有互利行為。卡通裡的松鼠出場時，常會叨著美味的堅果，大多都是殼斗科的果實。

Urai Tan-oak (*Castanopsis uraiana*) belongs to the Fagaceae family. In Hakka, it is called "Lin-Li" (Dripping), because when the tree is sawed, a large amount of sap often flows out, as if the tree were crying in sadness.

It is a native species of Taiwan, mainly distributed at altitudes ranging from 300 to 1,200 meters. When its crown spreads naturally, it acts like a giant umbrella protecting the land, preventing direct erosion by rainwater.

The Urai Tan-oak has a long lifespan and hard wood. Hakka people often utilize these characteristics to make household utensils, farming tools, or wooden construction materials. Plants of the Fagaceae family have a mutualistic relationship with squirrels. In cartoons, the delicious nuts that squirrels carry are mostly fruits from the Fagaceae family.